

# SMLOUVA O SPOLUPRÁCI

(Evidovaná u ČD, a.s., pod č.j.57843/2019-O16)  
(Evidovaná u Města Jaroměře pod č. OST/OMM-0280/2020)

uzavřená podle ustanovení § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění

mezi smluvními stranami (dále jen „**Smluvní strany**“)

Sídlo	<b>České dráhy, a.s.</b> Praha 1, Nábřeží L. Svobody 1222, PSČ 110 15
Spisová značka	B 8039vedená u Městského soudu v Praze
Zastoupená	ředitelem odboru dálkové dopravy
IČ	70994226
DIČ	CZ70994226
Bankovní spojení	Československá obchodní banka, a.s.
Číslo účtu (dále jen „ <b>ČD</b> “)	1787493/0300

a

Sídlo	<b>Město Jaroměř</b> nám. Československé armády 16, Jaroměř
Zastoupené	Josefem Horáčkem, starostou
IČ	00272728
DIČ	CZ00272728
Bankovní spojení	Komerční banka, a.s.
Číslo účtu (dále jen „ <b>Partner</b> “)	9005-820551/0100

## PREAMBULE

1. ČD prohlašují, že jsou právnickou osobou řádně založenou a vzniklou dle českého právního řádu, že splňují podmínky a požadavky v této smlouvě (dále jen „**Smlouva**“) stanovené, jsou oprávněny Smlouvu uzavřít a řádně plnit a poskytnou potřebnou součinnost.
2. Partner prohlašuje, že je právnickou osobou řádně založenou a vzniklou dle českého právního řádu, že splňuje podmínky a požadavky ve Smlouvě stanovené, je oprávněn Smlouvu uzavřít a řádně plnit a poskytnout potřebnou součinnost.

I.

## PŘEDMĚT SMLOUVY

1. Předmětem této Smlouvy je vymezení rozsahu vzájemných práv a povinností Smluvních stran spočívající zejména v závazku ČD v níže sjednaném rozsahu a za níže sjednaných podmínek poskytnout Partnerovi plnění níže sjednané specifikace, a to po celou dobu trvání této Smlouvy.
2. Předmětem Smlouvy je závazek Partnera po dobu trvání Smlouvy nabízet a poskytovat slevu ve výši 5 Kč vč. DPH držitelům zákaznických In Karet (dále jen „**IK**“) s platnou zákaznickou aplikací na parkování jízdních kol na zařízení cyklověže BT 2.1 Jaroměř (dále jen Cyklověž) u železniční stanice Jaroměř, která je součástí Dopravního terminálu v Jaroměři, ul. Žižkova a závazek ČD hradit za to dohodnutou cenu ve výši, způsobem a za podmínek uvedených v čl. III. této Smlouvy. Zahájení poskytování slevy bylo stanoveno od 1.5.2020
3. Předmětem Smlouvy je dále závazek Partnera umožnit držitelům IK parkování v Cyklověži a za tímto účelem zajistit instalaci čtecího zařízení IK včetně zajištění vedení denní statistiky načtených IK v Cyklověži.

4. Smluvní strany zajistí oboustrannou marketingovou podporu spolupráce.

## II.

### POVINNOSTI SMLUVNÍCH STRAN

#### Povinnosti Partnera

1. Partner se zavazuje zajistit po celou dobu trvání smlouvy funkční systém čtecího zařízení IK a umožnit držitelům IK parkování jízdních kol v Cyklověži do výše jeho aktuálně volné kapacity.
2. Partner se zavazuje za každý měsíc zaslat nejpozději prvního následujícího měsíce souhrnnou statistiku uložených kol za předcházející měsíc (dále jen „Report“) a nejpozději do 14 dnů vystavit fakturu – daňový doklad.

#### Povinnosti ČD

1. ČD touto Smlouvou poskytují Partnerovi po celou dobu trvání Smlouvy právo užívat značku/logo ČD a ČD Bike na internetových stránkách Partnera a tiskovinách vydávaných Partnerem, a to pouze za účelem případné propagace Cyklověže v návaznosti na benefit pro držitele IK. Závazný vzor grafického provedení loga ČD je v příloze č. 1 Smlouvy, která je nedílnou součástí této smlouvy.
2. ČD nenesou odpovědnost za případné nevyužívání služby Cyklověže držiteli IK a Partnerovi nenáleží žádná náhrada.
3. ČD se zavazují zaplatit fakturu za parkování jízdních kol držitelů IK s platnou zákaznickou aplikací, které vzejdou na základě zaslání Reportu.

## III.

### CENOVÉ PODMÍNKY

1. Smluvní strany se dohodly, že Partner bude ČD měsíčně fakturovat částku ve výši 5 Kč vč. DPH za jedno zaparkované kolo na základě Reportu za předcházející měsíc, který bude nedílnou součástí zaslání faktury.
2. Ceny stanovené dle předchozího odstavce jsou platné po celou dobu trvání této Smlouvy. Veškeré možné změny ceny v návaznosti na možné změny nebo doplňky rozsahu předmětu Smlouvy musí být před jejich realizací potvrzeny formou písemných dodatků obou Smluvních stran. Úhradu veškerých nákladů za plnění, které by jedna Smluvní strana provedla nad rámec sjednaného rozsahu vymezeného touto Smlouvou či případným dodatkem k této Smlouvě, není druhá Smluvní strana povinna této Smluvní straně poskytnout.
3. Na fakturu uvede Partner číslo této Smlouvy. Faktury musí obsahovat náležitosti řádného daňového dokladu ve smyslu platných právních předpisů pro účetní a daňové doklady. Dále vždy musí obsahovat i tyto údaje:
  - a) SAP číslo objednávky Českých drah, a.s. (4500923527).
  - b) Den splatnosti
  - c) Číslo účtu Partnera, které je v případě plátců daně z přidané hodnoty zveřejněno správcem daně Partnera ve smyslu zákona o dani z přidané hodnoty
  - d) Peněžní ústav, který pro Partnera vede účet, na nějž má být placeno
  - e) Variabilní symbol
  - f) Adresu konečného příjemce plnění s označením, že se jedná o konečného příjemce
  - g) Další údaje uvedené jako povinné pro fakturu ve smlouvě/objednávce.
4. Jestliže faktura nebude obsahovat náležitosti stanovené právními předpisy, smlouvou nebo objednávkou nebo jestliže údaje v ní uvedené nebudou správné nebo pokud přílohou faktury nebudou požadované údaje, je ČD oprávněn vrátit ji ve lhůtě splatnosti Partnerovi s uvedením chybějících náležitostí nebo nesprávných údajů. V takovém případě se přeruší lhůta splatnosti a počne běžet znovu od počátku doručení opravené faktury ČD.
5. Splátnost faktury je 30 dní ode dne prokazatelného doručení ČD. Partner je povinen odeslat ČD fakturu do 3 kalendářních dní ode dne jejího vystavení, a to elektronicky na adresu: [rotreklova@gr.cd.cz](mailto:rotreklova@gr.cd.cz). V případě prodlení Partnera s odesláním faktury se o dobu takového prodlení prodlužuje doba splatnosti faktury. Fakturovaná částka je uhrazena odepsáním z účtu ČD.



Případně-li poslední den lhůty splatnosti na sobotu, neděli nebo svátek, je posledním dnem lhůty splatnosti nejbližší pracovní den.

6. V případě prodlení ČD s úhradou faktury má Partner právo na úrok z prodlení ve výši stanovené nařízením vlády č. 351/2013 Sb., kterým se určuje výše úroků z prodlení a nákladů spojených s uplatněním pohledávky, určuje odměna likvidátora, likvidačního správce a člena orgánu právnické osoby jmenovaného soudem a upravují některé otázky Obchodního věstníku a veřejných rejstříků právnických a fyzických osob, v platném znění.
7. Partner akceptuje, že ČD může přejít v průběhu trvání smlouvy na centrální fakturační adresu pro doručování papírových faktur. Rovněž může dojít k přechodu na příjem elektronických faktur, přičemž pro tento způsob fakturace bude nutné uzavřít Smlouvu o elektronické fakturaci, která stanoví technické podmínky. O těchto skutečnostech bude ČD informovat Partnera písemně.

#### IV.

#### **MLČENLIVOST A DŮVĚRNOST INFORMACÍ**

1. Smluvní strany považují Smlouvu a informace, které se dozví v souvislosti s jejím plněním, za důvěrné a zavazují se, že o všech důvěrných informacích a skutečnostech, o kterých se dozví v průběhu vzájemné spolupráce, budou zachovávat mlčenlivost. Toto ustanovení neplatí pro případy povinného poskytnutí informací v souladu s obecně závazným právním předpisem nebo na základě pravomocného rozhodnutí orgánu veřejné moci.
2. V případě, že Smluvní strana použije k plnění předmětu Smlouvy třetí osobu, je oprávněna jí zpřístupnit důvěrné informace, vždy však pouze za účelem plnění předmětu Smlouvy a jen v rozsahu pro její plnění nezbytné s tím, že musí takovou třetí osobu zavázat k mlčenlivosti nejméně v rozsahu, jaký plyne z této Smlouvy.
3. V případě porušení některé z povinností stanovené v tomto článku kteroukoli Smluvní stranou má druhá Smluvní strana nárok na smluvní pokutu ve výši 40 000 Kč, aniž by tím byl dotčen nárok na náhradu škody ve výši, ve které tato převyšuje smluvní pokutu.
4. Porušení některé z povinností stanovených v tomto článku Smlouvy je považováno za podstatné porušení Smlouvy.

#### V.

#### **DOBA TRVÁNÍ SMLOUVY, UKONČENÍ SMLOUVY**

1. Tato Smlouva se uzavírá na dobu neurčitou.
2. Každá ze Smluvních stran je oprávněna tuto Smlouvu písemně vypovědět, a to i bez udání důvodu. Výpovědní doba činí 2 měsíce a počíná běžet dnem doručení výpovědi druhé Smluvní straně.
3. Pro vyloučení pochybností Smluvní strany uvádějí, že i po dobu trvání výpovědní doby jsou povinny řádně plnit tuto Smlouvu.
4. Každá ze Smluvních stran je oprávněna od této Smlouvy odstoupit za podmínek sjednaných touto Smlouvou a zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění (dále jen „**občanský zákoník**“).

#### VI.

#### **ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ**

1. Tato Smlouva a práva a povinnosti v souvislosti s ní vzniklé se řídí občanským zákoníkem.
2. Smluvní strany se zavazují nedat do zástavy a nepostoupit své případné pohledávky plynoucí z této smlouvy třetím osobám bez předchozího písemného souhlasu druhé smluvní strany. V případě, že příslušná smluvní strana poruší toto smluvní ujednání, je druhá smluvní strana oprávněna účtovat smluvní pokutu ve výši 20% z hodnoty postoupené nebo zastavené pohledávky, minimálně však ve výši 5 000 Kč, aniž by tím byl dotčen nárok na náhradu škody ve výši, ve které tato převyšuje smluvní pokutu. Nárok na smluvní pokutu vzniká i v případě, že by se takové postoupení nebo zastavení ukázalo jako neplatné nebo zdánlivé.



3. Smluvní strany nejsou oprávněny převést svá práva a povinnosti ze Smlouvy nebo její části na třetí osobu bez předchozího výslovného písemného souhlasu druhé smluvní strany. Druhá smluvní strana si tímto vyhrazuje právo takový souhlas neudělit, a to i bez udání důvodu. Za účelem zvážení, zda takový souhlas s převodem druhá smluvní strana udělí či nikoli, je příslušná smluvní strana povinna jí opatřit a dodat veškeré informace a dokumenty, o které druhá smluvní strana požádá. Tato Smlouva není převoditelná rubopisem.
4. Smluvní strany prohlašují, že veškeré podmínky plnění, zejména práva a povinnosti, sankce za porušení Smlouvy, které byly mezi nimi v souvislosti s jejím předmětem ujednány, jsou obsaženy v textu této Smlouvy. Smluvní strany výslovně prohlašují, že ke dni uzavření této Smlouvy se ruší veškerá případná ujednání a dohody, které by se týkaly shodného předmětu plnění a tyto jsou v plném rozsahu nahrazeny ujednáními obsaženými v této Smlouvě, tj. neexistuje žádné jiné ujednání, které by tuto Smlouvu doplňovalo nebo měnilo.
5. Veškeré změny nebo doplnění Smlouvy musí být učiněny formou písemného dodatku, podepsaného oprávněnými zástupci obou Smluvních stran, který se stane nedílnou součástí Smlouvy, jinak je taková změna nebo doplnění Smlouvy neplatné, přičemž pro vyloučení pochybností Smluvní strany konstatují, že písemná forma není zachována při právním jednání učiněném elektronickými nebo technickými prostředky ve smyslu ustanovení § 562 občanského zákoníku, za písemnou formu se považuje pouze podoba listinná.
6. Jakékoliv jednání předvídané ve Smlouvě musí být učiněno, není-li ve Smlouvě výslovně stanoveno jinak, písemně v listinné podobě a musí být s vyloučením ustanovení § 566 občanského zákoníku, řádně podepsané oprávněnými osobami. Jakékoliv jiné jednání, včetně e-mailové korespondence, je bez právního významu, není-li ve Smlouvě výslovně stanoveno jinak.
7. Smluvní strany se zavazují řešit spory vzniklé z této Smlouvy nebo v souvislosti s ní především smírnou cestou. Pokud se nepodaří spor vyřešit dohodou Smluvních stran, bude spor řešen dle hmotného a procesního práva České republiky a k jeho projednání jsou příslušné soudy České republiky v souladu se zákonem č. 99/1963 Sb., občanský soudní řád, v platném znění.
8. V případě, že se některé ustanovení této Smlouvy ukáže jako neplatné, zdánlivé, neúčinné či nevymahatelné, nemá toto za následek neplatnost, zdánlivost, nevymahatelnost či neúčinnost smlouvy jako celku. V takovém případě se Smluvní strany zavazují neprodleně takové ustanovení nahradit ustanovením platným, účinným a vymahatelným, které bude mít tentýž účel jako ustanovení původní.
9. Jakékoliv vzdání se práva, prominutí dluhu nebo uznání závazku je platné pouze za předpokladu, že bude učiněno dohodou Smluvních stran uzavřenou v listinné podobě a podepsanou oprávněnými zástupci obou Smluvních stran.
10. Partner se zavazuje, že bankovní účet jím určený pro zaplacení jakéhokoliv závazku ČD na základě této Smlouvy (nebo jeho části) bude k datu splatnosti příslušného závazku zveřejněn způsobem umožňujícím dálkový přístup ve smyslu §96 odst. 2 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů (dále jen "zákon o DPH"). Pokud bude Partner označen správcem daně za nespolehlivého plátce ve smyslu §106a zákona o DPH, zavazuje se zároveň o této skutečnosti neprodleně písemně informovat ČD spolu s uvedením data, kdy tato skutečnost nastala. Pokud ČD vznikne podle §109 zákona o DPH ručení za nezaplacenou DPH z přijatého zdanitelného plnění od Partnera, má ČD právo bez souhlasu Partnera uplatnit postup zvláštního způsobu zajištění daně podle §109a zákona o DPH. Při uplatnění zvláštního způsobu zajištění daně uhradí ČD částku DPH podle daňového dokladu vystaveného Partnerem na účet správce daně Partnera a Partnera o tomto kroku vhodným způsobem vyrozumí. Zaplacením částky DPH na účet správce daně Partnera a jeho vyrozuměním o tomto kroku se závazek ČD uhradit částku odpovídající výši takto zaplacené DPH vyplývající z této Smlouvy považuje za splněný.
11. Partner se zavazuje bez zbytečného prodlení oznámit ČD svou insolvenční nebo hrozbu jejího vzniku. ČD je v případě podezření na insolvenční Partnera nebo její hrozbu nebo podezření na neuhrazení DPH nebo její zkrácení či vylákání daňové výhody oprávněn odvést částku DPH z uskutečněného zdanitelného plnění přímo příslušnému finančnímu úřadu, a to v návaznosti na §109 a 109a zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty. V takovém případě tuto skutečnost ČD bez zbytečného odkladu oznámí Partnerovi. Úhradou DPH na účet finančního úřadu se pohledávka Partnera vůči ČD v částce uhrazené DPH považuje bez ohledu na další ustanovení této Smlouvy za uhrazenou. Zároveň Partner neprodleně oznámí, zda takto provedená platba je evidována jeho správcem daně.



12. V případě, že v České republice dojde k zavedení EUR jakožto úřední měny České republiky, bude proveden přepočítání ceny na EUR, podle úředně stanoveného přepočítacího koeficientu. Veškeré platby za dodávky, a to i zálohové platby (uhrazené i neuhrazené), budou ke dni zavedení EUR, jakožto úřední měny České republiky, přepočteny a hrazeny pouze v EUR. Úhrady záloh provedené v CZK budou přepočteny úředně stanoveným přepočítacím koeficientem do EUR a rozdíl mezi již uhrazenými zálohami a celkovou cenou bude hrazen v EUR. Tato skutečnost bude mezi Smluvními stranami upravena písemným dodatkem ke smlouvě.
13. Smluvní strany jsou oprávněny jednostranně započíst svůj splatný nárok vzniklý na základě této Smlouvy proti splatnému nároku druhé smluvní strany v souladu s touto Smlouvou.
14. Partner podpisem Smlouvy prohlašuje, že bere na vědomí Etický kodex společnosti České dráhy, a.s., zveřejněný trvale na webové stránce <http://www.ceskedrahy.cz/skupina-cd/eticky-kodex/-30201/>, zavazuje se dodržovat zásady v něm uvedené, a pro případ porušení Etického kodexu partnera společnosti České dráhy, a.s., kterým se rozumí porušení závazků či nepravdivost prohlášení poskytovatelem takto učiněná, bere na vědomí, že zároveň dochází k porušení Smlouvy s důsledky v ní sjednanými a předvídanými v čl. VII Etického kodexu společnosti České dráhy, a.s.
15. Osobou odpovědnou na straně ČD za akceptaci (převzetí), kontrolu a vyhodnocení předmětu plnění této smlouvy je zaměstnanec Odboru dálkové dopravy, který má v gesci produkt ČD BIKE.
16. Smlouva se vyhotovuje ve třech vyhotoveních s platností originálu, přičemž ČD obdrží po jednom vyhotovení a Partner dvě vyhotovení.
17. Smluvní strany se dohodly, že Partner bezodkladně po uzavření této smlouvy odešle smlouvu k řádnému uveřejnění do registru smluv vedeného Ministerstvem vnitra ČR. O uveřejnění smlouvy Partner bezodkladně informuje ČD, nebyl-li kontaktní údaj této smluvní strany uveden přímo do registru smluv jako kontakt pro notifikaci o uveřejnění.
18. Smluvní strany berou na vědomí, že nebude-li smlouva zveřejněna ani 3 měsíce od jejího uzavření, je následujícím dnem zrušena od počátku.
19. Smluvní strany prohlašují, že žádná část smlouvy nenaplnuje znaky obchodního tajemství (§ 504 zákon č. 89/2012 Sb., občanský zákoník).
20. Smluvní strany se dohodly, že smlouva bude uveřejněna bez osobních údajů a dalších chráněných informací (včetně podpisů a razítek), které nepodléhají uveřejnění v registru smluv.
21. ČD souhlasí se zveřejněním této smlouvy prostřednictvím registru smluv ve smyslu § 2 odst. 1 zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění. Zveřejnění smlouvy v registru provede výhradně Partner.
22. Tato smlouva vstupuje v platnost dnem jejího podpisu všemi smluvními stranami a nabývá účinnosti dnem jejího uveřejnění prostřednictvím registru smluv.
23. Uzavření této smlouvy bylo za podmínek v ní uvedených projednáno a odsouhlaseno Radou města na jednání dne 01.04.2020 usnesením č. 03P7-11-2020-0144-251.

Nedílnou součástí Smlouvy tvoří tato příloha:

Příloha č. 1 – Závazný vzor grafického provedení loga ČD

V Praze dne 8. 4. 2020

České dráhy a.s.

V Jaroměři dne 02. 04. 2020

Město Jaroměř

Josef Horáček  
starosta

## Příloha č. 1 – Závazný vzor grafického provedení loga ČD

Varianta značky společnosti České dráhy ve spojení s textem Národní dopravce (symbol ČD s textem České dráhy a textovým dovětkem Národní dopravce) se používá prioritně ve všech případech vnější komunikace a ve styku s veřejností.



Doplňková varianta značky (symbol ČD) se používá výjimečně, pokud nelze použít základní variantu značky, např. pro označení kolejových vozidel nebo v inzerci.



# ČDBike

Pravidla užití značky jsou uvedena v **Manuálu vizuálního stylu** společnosti České dráhy, který je publikován na webových stránkách [www.ceskedrahy.cz](http://www.ceskedrahy.cz) v sekci Tiskové centrum / Loga skupiny ČD.